



Ceramic-Line

HMK[®] R145

Top Clean



BESCHREIBUNG: HMK[®] R145 ist ein gebrauchsfertiges Reinigungsspray für die tägliche oder gelegentliche Reinigung von Küchenarbeitsplatten, Waschtischen, Ablagen, Theken, Tischen, Fensterbänken und anderen Kleinflächen aus Keramik, Quarz-Komposit. HMK[®] R145 ist eine hervorragende Arbeitserleichterung für die schnelle Reinigung zwischendurch.

EIGENSCHAFTEN: Die speziellen Reinigungskomponenten ermöglichen ein angenehmes, leichtes und streifenfreies Reinigen. Sie entfernen mühelos aktuelle, frische und leichte Verschmutzungen des Alltags, wie ölige und fettige Rückstände, Staub, Seifenreste usw.

EINSATZGEBIET: HMK[®] R145 eignet sich für Küchenarbeitsplatten, Waschtische, Ablagen, Theken, Tische, Fensterbänke und andere Kleinflächen aus Keramik, Quarz-Komposit. HMK[®] R145 kann auch für die Reinigung bei Chrom-, Edelstahl-, Glas- und vielen Kunststoffoberflächen verwendet werden.

ANWENDUNG: HMK[®] R145 gleichmässig auf die zu reinigende Fläche aufsprühen und mit einem trockenen weichen Tuch abwischen. Bei leichten Flecken HMK[®] R145 aufsprühen, kurz einwirken (nicht antrocknen) lassen und die Verschmutzung mit einem Microfasertuch lösen und aufnehmen. Mit einem trockenen weichen Tuch nach- bzw. trockenreiben.

WICHTIG: Heisse Flächen und Lebensmittel nicht besprühen. Nicht bei direkter Sonneneinstrahlung verarbeiten. Legen Sie eine Musterfläche an, um Eignung und Verbrauch zu prüfen.

VERARBEITUNGSTEMPERATUR: Die ideale Verarbeitungstemperatur der zu behandelnden Fläche liegt zwischen +12° und +25°C.

BITTE BEACHTEN: Geölte oder gewachste Oberflächen können mit HMK[®] R145 nicht be-

DESCRIPTION: le HMK[®] R145 est un spray nettoyant prêt à l'emploi pour le nettoyage quotidien ou occasionnel des plans de travail de cuisine, lavabos, étagères, comptoirs, tables, rebords de fenêtres et autres petites surfaces en céramique et composite de quartz. Le HMK[®] R145 est un excellent moyen de faciliter le travail pour un nettoyage rapide et occasionnel.

PROPRIETES: les composants de nettoyage spéciaux permettent un nettoyage agréable, facile et sans traces. Ils éliminent sans effort les salissures courantes, fraîches et légères du quotidien, telles que les résidus huileux et gras, la poussière, les résidus de savon, etc.

DOMAINES D'APPLICATION: le HMK[®] R145 convient aux plans de travail de cuisine, lavabos, étagères, comptoirs, tables, rebords de fenêtres et autres petites surfaces en céramique et composite de quartz. Le HMK[®] R145 peut également être utilisé pour nettoyer les surfaces en chrome, acier inoxydable et verre et de nombreuses surfaces en plastique.

SUPPORT: éteindre le chauffage par le sol quelques heures avant. La surface à nettoyer doit être sèche et naturellement froide. Faire toujours un test afin de confirmer le résultat souhaité.

APPLICATION: pulvériser uniformément du HMK[®] R145 sur la surface à nettoyer et essuyer avec un chiffon doux et sec. Pour les taches légères, pulvériser du HMK[®] R145, laisser agir brièvement (ne pas laisser sécher), puis détacher et enlever la saleté avec un chiffon en microfibre. Essuyer ou polir avec un chiffon sec et doux.

IMPORTANT: ne pas pulvériser sur des surfaces chaudes ni sur des aliments. Ne pas utiliser sous un soleil direct. Faire toujours un test afin de confirmer le résultat souhaité.

DESCRIZIONE: HMK[®] R145 è uno spray detergente pronto all'uso per la pulizia quotidiana o occasionale di piani di lavoro della cucina, lavabi, ripiani, banconi, tavoli, davanzali ed altre superfici di piccole dimensioni in ceramica, composito di quarzo. HMK[®] R145 è un ausilio eccellente per facilitare il lavoro nella pulizia rapida occasionale.

CARATTERISTICHE: gli speciali componenti detergenti consentono di effettuare una pulizia piacevole, facile e senza lasciare striature, e rimuovono senza fatica la sporcizia quotidiana, leggera e non ostinata, come residui grassi e oleosi, polvere, residui di sapone, ecc.

AMBITO DI APPLICAZIONE: HMK[®] R145 è ideale per piani di lavoro della cucina, lavabi, ripiani, banconi, tavoli, davanzali in ceramica ed altre superfici di piccole dimensioni in ceramica, composito di quarzo. HMK[®] R145 può anche essere utilizzato per la pulizia delle superfici cromate, in acciaio inox, in vetro e in diverse materie plastiche.

APPLICAZIONE: Spruzzare uniformemente HMK[®] R145 sulla superficie da pulire e strofinare con un panno morbido e asciutto. Per le macchie non ostinare spruzzare HMK[®] R145, lasciare agire brevemente (senza far asciugare), infine staccare e raccogliere la sporcizia con un panno in microfibra. Passare quindi o asciugare con un panno morbido e asciutto.

IMPORTANTE: non spruzzare su superfici calde o alimenti. Non lavorare in caso d'irraggiamento solare diretto. Trattare dapprima una piccola area per verificare l'adeguatezza del prodotto e la quantità necessaria.

TEMPERATURA DI LAVORAZIONE: la temperatura ideale della superficie da trattare è compresa tra +12° e +25°C.

handelt, gereinigt werden.

ERGIEBIGKEIT: Ca. 40 bis 60 m²/Liter.

LAGERUNG: Kühl, frostfrei und trocken bei +5°C bis max. +25°C. Im originalverschlossenen Gebinde mehrere Jahre lagerfähig. Angebrochene Gebinde zügig verarbeiten. Für Kinder unzugänglich aufbewahren. Die gesetzlichen Vorschriften zur Lagerung dieses Produktes sind zu beachten.

TECHNISCHE DATEN:

Form: flüssig
Farbe: trüb
Geruch: charakteristisch
pH-Wert: ca. 9

PFLERGEEMPFEHLUNG: Bei stärkeren Verschmutzungen bzw. zur periodischen Reinigung empfehlen wir, HMK® R157 Intensivreiniger zu verwenden.

SICHERHEIT: Die beim Umgang mit Chemikalien üblichen Vorsichtsmassnahmen sind zu beachten. Unsere Produkte sind nach der EG-Verordnung eingestuft und gekennzeichnet (Sicherheitsdatenblatt). HMK® R145 ist nicht kennzeichnungspflichtig.

UFI: 7Y30-F0HA-200F-8K5D

INHALTSSTOFFE: Hilfsstoffe, Duftstoffe

UMWELTSCHUTZ: Inhaltsstoffe sind biologisch abbaubar gemäss 648/2004/EG (DetVO).

ENTSORGUNG: Ungereinigte Verpackungen und grössere Restmengen sind gemäss den örtlichen behördlichen Vorschriften zu entsorgen. Die Gebinde sind aus umweltfreundlichem PE und recyclebar. Restentleerte und gereinigte Gebinde können über die Wertstoffsammelsysteme entsorgt werden.

LIEFERFORM (VE):

250 ml Sprühflasche: 30 Stück im Karton
500 ml Sprühflasche: 12 Stück im Karton

TEMPERATURE D'UTILISATION: la température optimale de la surface à nettoyer se situe entre + 12°C et + 25°C.

ATTENTION: les surfaces cirées ou huilées ne peuvent pas être entretenues avec HMK® R145.

CONSOMMATION: environ 40 à 60 m²/litre.

STOCKAGE: plusieurs années au frais et au sec dans son emballage d'origine non ouvert usqu'à + 25°C. Les bidons ouverts doivent être utilisés rapidement. Tenir hors de portée des enfants. Respecter les prescriptions légales de stockage.

DONNEES TECHNIQUES:

Forme: liquide
Couleur: trouble
Odeur: fruitée
Valeur de pH: env. 9

CONSEILS D'ENTRETIEN: en présence de salissures importantes ou pour un nettoyage périodique, nous recommandons HMK® R157 Intensif-Net.

SECURITE: suivre les mesures de précautions habituelles en matière de produits chimiques. Nos produits sont classés et identifiés selon les directives UE. En cas d'utilisation dans des locaux fermés, prévoir une aération suffisante. Eloigner les denrées alimentaires avant utilisation. HMK® R145 ne nécessite pas d'étiquetage particulier.

UFI: 7Y30-F0HA-200F-8K5D

COMPOSANTS: adjuvants, parfums

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT: les composants sont biodégradables et sans danger pour la santé selon la réglementation allemande sur les détergents et agents de nettoyage (WRMG).

DECHETS: les emballages non nettoyés et les quantités importantes de résidus doivent être éliminés selon les prescriptions légales en vigueur. Les bidons sont en matière plastique recyclable. Eliminer les emballages vides et propres dans un centre de collecte de déchets spéciaux.

CONDITIONNEMENT:

250 ml bidon spray: 30 pièces par carton
500 ml bidon spray: 12 pièces par carton

ATTENZIONE: non trattare superfici oliate o cerate con HMK® R145.

RESA: circa 40-60 m²/litro.

MAGAZZINAGGIO: nel recipiente originale, si conserva per molti anni in luogo fresco, asciutto e buio a una temperatura max. di +25°C. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Osservare le norme di legge in merito allo stoccaggio di questo prodotto.

DATI TECNICI:

Forma: Liquido
Colore: Torbido
Odore: Simile a frutto
Valore: pH: ca. 9

SICUREZZA: osservare le consuete misure precauzionali per l'uso di prodotti chimici. I nostri prodotti sono classificati e contrassegnati in conformità con le norme CE (scheda tecnica di sicurezza). HMK® R145 non è soggetto a obbligo di etichettatura.

UFI: 7Y30-F0HA-200F-8K5D

COMPONENTI: sostanze ausiliarie, profumi

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE: non contaminare acque di falda, corsi d'acqua e reti fognarie con grandi quantità di prodotto non diluito.

SMALTIMENTO: confezioni sporche o grandi quantità di residui devono essere smaltiti in conformità con le normative di legge locali. I recipienti sono in PE ecologico e riciclabile. I contenitori svuotati e puliti possono essere smaltiti attraverso il sistema di riciclaggio.

FORNITURA:

250 ml flacone spray: 30 pezzi in cartone
500 ml flacone spray: 12 pezzi in cartone

Die in diesem Merkblatt enthaltenen Daten entsprechen dem derzeitigen Stand. Änderungen der Produktkennzahlen im Rahmen des technischen Fortschritts, von bedingte Weiterentwicklung im Bereich Rohstoffe behalten wir uns vor. Produktionsbedingte Farbschwankungen geben keinen Anlass zur Reklamation. Die in diesem Merkblatt gegebenen Empfehlungen erfordern, wegen der durch uns nicht beeinflussbaren Faktoren während der Verarbeitung, eigene Prüfungen durchzuführen. Verwendungsvorschläge begründen keine Zusicherung der Eignung für den empfohlenen Einsatzzweck. Bei Neuauflage wird diese Ausgabe ungültig.

Les données contenues dans cette fiche d'information correspondent à l'état actuel. Nous nous réservons le droit de modifier les chiffres clés du produit en raison de progrès techniques, d'évolutions ultérieures dans le domaine des matières premières. Les variations de couleur liées à la production ne donnent pas lieu à des réclamations. Les recommandations données dans cette notice vous obligent à effectuer vos propres tests en raison de facteurs de transformation sur lesquels nous ne pouvons pas influencer. Les suggestions d'utilisation ne constituent pas une garantie d'adéquation à l'usage recommandé. En cas de réimpression, cette édition deviendra invalide.

I dati contenuti in questa scheda informativa corrispondono allo stato attuale. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche ai dati chiave del prodotto a causa del progresso tecnico, di ulteriori sviluppi nel settore delle materie prime. Le deviazioni di colore dovute alla produzione non costituiscono motivo di reclamo. Le raccomandazioni fornite in questo opuscolo richiedono l'esecuzione di test propri a causa dei fattori durante la lavorazione che non possiamo influenzare. I suggerimenti per l'uso non costituiscono garanzia di idoneità allo scopo consigliato. Se ristampata, questa edizione non sarà più valida.